

CABECERA

YACIMIENTO: loma de Onáyar (El Ejido, Almería)

MUNICIPIO: El Ejido

PROVINCIA: Almería

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 817; HEp 10, 4

N. INV:

TIPO YACIMIENTO:

OBJETO: anillo

TIPO:

GENERALIDADES

MATERIAL: BRONCE

SOPORTE: JOYA

TIPO DE EPÍGRAFE: VOTIVO

TÉCNICA:

DIMENSIONES DEL OBJETO: 2,3 diametro x 0,15

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 1

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.:

CONS. ARQ.:

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

(crux)+LEUni CR[ISTO]S Z[EO]S (crux)

HEp 10, 4

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.:

SIGNARIO:

SEPARADORES:

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS:

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN:

CRIT. DAT.:

CONTEXTO HALLAZGO: Anillo de bronce con chatón grabado con cruz latina potenziada incisa en círculo con la inscripción alrededor que parte de una cruz griega potenziada con los extremos de los brazos tangenciales. Letras apenas insinuadas y en parte desaparecidas; caracteres griegos tardíos, mal ejecutados y algunos colocados a la inversa o tendidos como era habitual en la época en que se utilizaban caracteres griegos y latinos en la misma inscripción. Apareció en la vertiente occidental de la loma de Onáyar.

OBSERVACIONES ARQUEOL.: [Transcripción con errores, fotografía inutilizable. El autor parece interpretar el breve texto como Leuni Cr(isto)s Θ(εο)ς, con mezcla de letras griegas y latinas común en este tipo de inscripciones. La última palabra es transcrita como «QS» y como «Z[EO]S» (!). En la primera palabra el autor ve el dativo del nombre propio Leo. Se trataría de: Λευνι Χρ[ιστο]ς Θ(εο)ς, es decir, una fórmula propiciatoria del tipo pax tibi o o Θεος σοι J.C.] HEp 10, 4

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: HEp 10, 4 Cara BArrionuevo (2000) Huellas y presencia del cristianismo en la Alpujarra, Berja, Farua 3, pp. 11-23, aquí pp. 28-29

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES